

59. Flipar en colores

¡Hola a todos! Bienvenidos a una nueva entrega del pódcast de *Como pez en el habla*, la academia *online* para aprender español a vuestro ritmo donde podéis encontrar cursos de gramática, vocabulario y ortografía; audios para practicar la pronunciación; ejercicios extra; test de nivel y, por supuesto, tutorías personalizadas para resolver todas las dudas que podáis tener.

En el episodio de hoy veremos el significado de la expresión “flipar en colores”, que describe una emoción intensa. Un acontecimiento sorprendente o increíble. Por ejemplo, si yo veo a mi gato caminando sobre sus patas traseras encima de una pelota, ¡fliparé en colores!

¿Entendéis el significado de todas las palabras? Vamos a ver.

El verbo **flipar** procede del inglés *to flip*, que significa “dar la vuelta”, así que cuando una persona flipa indica que no tiene bien la cabeza, que la tiene al revés.

En es una preposición y, en este caso, indica el modo, la forma o la manera de flipar.

Y **colores** es el plural de *color*. El color es una cualidad que se percibe por los ojos, gracias a la vista y a la luz. Existen muchísimos colores, los colores primarios son amarillo, rojo y azul.

Bien y ¿por qué se dice “flipar en colores”? Todo apunta a que el origen de esta expresión está relacionado con el mundo de la droga. Cuando una persona se droga, comienza a alucinar, a flipar, y en muchas ocasiones es normal que vea luces y formas extrañas de colores intensos, rojo, amarillo, violeta, rosa, naranja... Así que “en colores” sirve para reforzar, para subrayar, la emoción o el asombro de estar flipando.

Obviamente no es necesario haberse drogado para flipar. Alguien puede flipar en colores cuando escucha o ve algo sorprendente o difícil de creer.

Es muy sencillo usar esta expresión porque *flipar*, aunque puede aparecer en cualquier persona, tiempo y modo, es un verbo totalmente regular. Y el resto es invariable. No cambia, *en colores*. Siempre en plural y sin artículo. ¡Ah! Que sepáis que suele usarse también en negativo cuando la utilizamos con el imperativo.

- ¡No flipes en colores!

En negativo con el imperativo, *no flipes*.

Bien, aquí tenéis más ejemplos.

- **He flipado en colores** con lo que me has contado. ¡No puedo creerlo!
- Si mamá te ve subida a la ventana, **flipará en colores...**
- No pienso cantar en público, ¡no **flipéis en colores!**
- Si hubierais visto a Menchu caminar después de la operación, **habríais flipado en colores.**

Bueno, pues hasta aquí el episodio de hoy, espero que os haya gustado y que hayáis aprendido algunas cosas nuevas para practicar. Si ha sido así, ¡podéis darme una buena valoración en iTunes! ;)

Y si queréis consultar el contenido del pódcast lo tenéis disponible en la descripción del episodio o siguiendo el enlace.

Ya sabéis que podéis seguir aprendiendo a través de la página web de *Como pez en el habla* y de sus redes sociales: Facebook, Instagram, Twitter y Telegram.

¡Muchas gracias y hasta la semana que viene!